

## ACCERTAMENTO

*ex art. 22, comma 2 del Decreto Legislativo n. 286 del 25/07/1998 e ss.mm.ii.  
“Testo Unico delle disposizioni concernenti la disciplina dell’immigrazione e  
norme sulla condizione dello straniero”*

- **FIGURA PROFESSIONALE RICHIESTA:** n.1 Corrispondente in lingua cinese/inglese.
- **MANSIONE:** la figura professionale si dovrà occupare del mantenimento dei rapporti con l’estero, in particolare, con le aziende che producono e forniscono prodotti di medicina tradizionale cinese, tenendo conversazioni telefoniche, redigendo corrispondenza, documenti, verbali e prendendo appunti in lingua. Dovrà pertanto avere una approfondita conoscenza del linguaggio tecnico/scientifico della medicina tradizionale cinese (nomi scientifici e comuni delle piante, dei composti chimici/biochimici, ecc.) e dei dispositivi medici utilizzati nella Medicina Tradizionale Cinese. Dovrà effettuare ricerche e rassegne di articoli e pubblicazioni su prodotti ed apparecchiature della Medicina Tradizionale Cinese, traducendone eventualmente il contenuto.
- **COMPETENZE RICHIESTE:**
  - Laurea di traduttore/interprete in lingua inglese con indirizzo medico in Medicina Tradizionale Cinese.
  - Madrelingua cinese.
  - Preferibile conoscenza anche della lingua italiana.
  - Precedenti e comprovate esperienze professionali in aziende distributrici e/o fornitrici di prodotti della Medicina Tradizionale Cinese nell’ambito dell’editoria e della ricerca nella Medicina Tradizionale Cinese.
- **DURATA DEL RAPPORTO DI LAVORO:** Tempo determinato (12 mesi).
- **CONTRATTO DI LAVORO:** Livello terzo - CCNL Commercio - Terziario - Distribuzione, Servizi.
- **LUOGO DI LAVORO:** Roma.
- **SCADENZA ADESIONI:** 24 luglio 2020.

**La procedura è rivolta agli utenti dell’Area decentrata “Centri per l’Impiego Lazio Centro”.**

Le candidature durante questa emergenza sanitaria COVID-19, dovranno essere presentate esclusivamente via e-mail,” al recapito del Centro per l’Impiego di riferimento per il candidato, indicando nell’oggetto: “*Avviso di Accertamento ex art. 22, co. 2 del D.Lgs. n.286/1998 - Presentazione candidatura*” e trasmettendo l’apposito modello di candidatura (Mod. P3 – disponibile sul portale

“SPAZio LAVORO” - <http://spaziolavoro.regione.lazio.it>, sezione Bandi e Avvisi-Modulistica-Preselezione), il curriculum e copia del documento di identità.

I recapiti e-mail dei Centri per l’Impiego, disponibili sul predetto portale “SPAZio LAVORO”, sono i seguenti:

CPI Porta Futuro	<a href="mailto:cpiportafuturo@regione.lazio.it">cpiportafuturo@regione.lazio.it</a>
CPI Roma Cinecittà	<a href="mailto:cpicinecitta@regione.lazio.it">cpicinecitta@regione.lazio.it</a>
CPI Roma Ostia	<a href="mailto:cpiostia@regione.lazio.it">cpiostia@regione.lazio.it</a>
CPI Roma Primavalle	<a href="mailto:cpiprimavalle@regione.lazio.it">cpiprimavalle@regione.lazio.it</a>
CPI Tiburtino	<a href="mailto:cpitiburtino@regione.lazio.it">cpitiburtino@regione.lazio.it</a>
CPI Torre Angela	<a href="mailto:cpitorreangela@regione.lazio.it">cpitorreangela@regione.lazio.it</a>
CPI Albano Laziale	<a href="mailto:cpialbano@regione.lazio.it">cpialbano@regione.lazio.it</a>
CPI Frascati	<a href="mailto:cpifrascati@regione.lazio.it">cpifrascati@regione.lazio.it</a>
CPI Guidonia	<a href="mailto:cpiguidonia@regione.lazio.it">cpiguidonia@regione.lazio.it</a>
CPI Marino	<a href="mailto:cpimarino@regione.lazio.it">cpimarino@regione.lazio.it</a>
CPI Subiaco	<a href="mailto:cpisubiaco@regione.lazio.it">cpisubiaco@regione.lazio.it</a>
CPI Tivoli	<a href="mailto:cpitivoli@regione.lazio.it">cpitivoli@regione.lazio.it</a>
CPI Velletri	<a href="mailto:cpivelletri@regione.lazio.it">cpivelletri@regione.lazio.it</a>

Il presente Accertamento è pubblicato sul portale “SPAZio LAVORO”- sezione News - dal 20/07/2020 al 24/07/2020.

Il Dirigente dell’Area Decentrata  
“Centri per l’Impiego Lazio Centro”  
**Dott. Andrea Fusco**

*Documento firmato digitalmente ai sensi del D.P.R. 28 Dicembre 2000, n. 445 e del D. Lgs. 7 Marzo 2005, n. 82 s.m.i.*